Cityline

www.ci.longmont.co.us

Julio 2014
Volumen 25 No. 7

¿Lee usted español? Para recibir CityLine en español, llame al 303-651-8601.

City Council

MAYOR
Dennis Coombs
303-651-8602
dennis.coombs@
ci.longmont.co.us

MAYOR PRO TEM
WARD 1
Brian J. Bagley
720-400-9877
brian.bagley@
ci.longmont.co.us

WARD 2
Jeff Moore
720-606-3668
jeff.moore@
ci.longmont.co.us

WARD 3
Bonnie Finley
720-438-8818
bonnie.finley@
ci.longmont.co.us

AT-LARGE
Gabe Santos
303-775-4005
gabe.santos@
ci.longmont.co.us

AT-LARGE
Sarah Levison
303-847-1647
sarah.levison@
ci.longmont.co.us

AT-LARGE
Polly Christensen
720-606-3665
polly.christensen@
ci.longmont.co.us

City Council agendas are printed every Monday in the Times-Call.

CITY MANAGER
Harold Dominguez
303-651-8601

CITY LINE EDITOR
Rigo Leal
303-651-8601

2014 Festival on Main
downtown longmont

Viernes 22 de Agosto ☼ 6 a 10 pm
Calle Main entre avenidas 3ª y Longs Peak

Venga y únase a miles de personas que celebran el fin del verano en el Festival en Main, el evento insigne de Longmont.

La música en vivo es la estrella con tres escenarios a través del distrito del centro de la ciudad. Entre las bandas presentes están Gipsy Moon, The Paula Nelson Band y Boogie Machine. También habrá un escenario destinado a la música latina presentando a la Banda Brillantes del Norte, La Nueva Lealtad, y Sol Naciente de Tierra Caliente. Y nuevo este año son un escenario de danza internacional y un show de arte.

Además usted disfrutará de artistas callejeros, colchones inflables, danzarines aéreos y fuego, increíbles atracciones, y muchas otras actividades manuales para niños. Algunas actividades cuestan $5.

La entrada al festival en Calle Main es gratis, y varios vendedores tendrán comidas y refrescos para la venta.

Por más información visite www.festivalonmain.com o llame al 303-651-8484.

Espere la nueva factura de utilidades y boletín City Line

Grandes cambios vendrán para su factura de utilidades y boletín.

La Ciudad ha contratado con una compañía nacional que imprime estados para facturas de utilidades, incluyendo varias en Colorado, como también a otras empresas tales como compañías de seguros e instituciones financieras. Este vendedor no solo imprimirá la factura y City Line sino que también se encargará de todos los envíos y retornos de correo. Los pagos todavía vendrán directamente a la Ciudad de Longmont y el servicio al cliente de las facturas de utilidades permanecerá en el Centro Cívico.

Entre las ventajas que esta movida tendrá para nuestros clientes es que su factura será rediseñada para mejorar su lectura y le ayudará a encontrar la información más importante rápida y fácilmente. Esto también le ahorrará a la Ciudad un significante monto de dinero debido a la alta eficiencia de operaciones y economía de escala del vendedor.

Si usted ha elegido factura sin papel, usted recibirá un correo electrónico en pdf que usted puede ver en su computadora e imprimirla para sus archivos. La conexión para el pago en línea aún le llevará a usted al sistema de pago seguro en línea de la Ciudad.

Usted debe esperar a ver la nueva factura y el boletín City Line en las siguientes seis a ocho semanas.

UN MENSAJE DEL ALCALDE COOMBS

Fumigar o no fumigar…

"Fumigar o no fumigar" es la pregunta del mosquito West Nile.

El verano pasado, los líderes de la Ciudad hicieron la dura decisión de no fumigar toda la ciudad cuando la amenaza del West Nile sobrepasó los umbrales de seguridad.

El esfuerzo de fumigación fue efectivo y emprendido solo después de cuidadosa consideración y consejo de oficiales de Salud Pública del Condado de Boulder y de salud del estado.

Este año muchos de los mismos protocolos están en su lugar pero con un ajuste substantivo. Antes que un esfuerzo de fumigación a nivel de la ciudad sea iniciado, la Ciudad primero usará un enfoque mejorado para fumigar. Esto significa trampas para mosquitos (hotspots) que serán atacados más vigorosamente, entonces el conteo de trampas será reevaluado. Si los datos demuestran que la amenaza del West Nile ha disminuido no habrá necesidad de fumigar un área geográfica más grande. Seis sitios de trampas han sido agregados alrededor de la ciudad para obtener una mejor representación del conteo de mosquitos.

Aunque esta estrategia es más conservadora, este es un enfoque más prudente. Nosotros esperamos que esta táctica sea más efectiva que una fumigación total a nivel de la ciudad, pero nosotros nos reservamos el derecho a fumigar toda la ciudad si los datos y los expertos apoyan esa decisión.

Fumigación a nivel de toda la ciudad será nuestro último recurso. Y si esto es necesario, los residentes serán avisados con al menos 48 horas antes de que comience la fumigación.

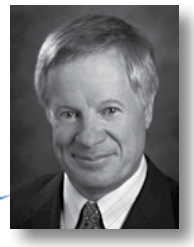
Yo deseo enfatizar que ***fumigar no es nuestra primera opción***.

La estrategia de control de mosquitos de la Ciudad de Longmont se enfoca primero en atacar los mosquitos en su estado larval antes que estos lleguen a ser aerotransportados porque esto erradica los mosquitos antes que ellos nazcan. Este método también minimiza el empañamiento de matar al adulto, el insecto en el aire.

La fumigación localizada es necesaria algunas veces. Los residentes serán notificados de las fumigaciones semanalmente cada Martes con un aviso en el Times-Call, noticias en el Internet, y avisos en los medios de comunicación. La Ciudad también ofrece un sistema de e-Alert donde usted puede inscribirse para recibir mensajes por correos electrónicos acerca del West Nile. Visite www.ci.longmont.co.us/selectalert para inscribirse.

¡Y sobre todo, esté seguro este verano!

Dennis L Coombs



Protéjase del virus West Nile

Aunque Longmont tiene un sofisticado programa de control de mosquitos, el componente más importante es el de auto protección. Siga estos cuatro consejos y evite las mordidas de los mosquitos.

- **Crepúsculo**: Minimice actividades en exteriores entre el atardecer y el amanecer.
- **Vestuario**: Vista de mangas largas y pantalones largos cuando se encuentre en exteriores entre el atardecer y el amanecer.
- **Drenaje**: Remueva toda agua estancada en su patio, incluyendo albercas, baños de pájaros, neumáticos y cerámica.
- **Repelente**: Use repelentes, preferentemente que contengan DEET, de mosquitos cuando se encuentre en exteriores.

Manténgase informado acerca de fumigaciones en su vecindario

1. Busque el programa de fumigación semanal en el Times-Call
2. Visite www.mosquitocontrol.com por avisos de fumigación e información sobre el virus West Nile y otros asuntos de salud.
3. Integre la lista de notificación sensitiva de químicos en www.mosquitocontro.com.
4. Monitoree los avisos en Facebook y Twitter.
5. Inscríbase para el sistema de notificaciones por correo electrónico en www.ci.longmont.co.us/selectalert.
6. Visite www.ci.longmont.co.us/westnile a través del verano para informes y actualizaciones acerca del área de Longmont. Usted también puede llamar a Colorado Mosquito Control línea gratis para comentarios al 877-276-4306 o 303-558-8730 para denunciar áreas con problemas o expresar preocupaciones.

Converse con sus representantes en Café con el Concilio

En Café con el Concilio usted puede hablar con dos miembros del concilio sobre cualquier tema de su elección, y el café es por nuestra cuenta.

Este mes, Café con el Concilio se llevará a cabo de 9 a 10 am el Sábado 26 de Julio, en CHUBurger, 1225 Ken Pratt Blvd. Concejales Gabe Santos y Jeff Moore están programados para asistir.

El siguiente mes Café con el Concilio será el Sábado 23 de Agosto en Mr. Bean, 1844 Calle Hover.

Por información acerca de las juntas del concilio y agendas, visite www.ci.longmont.co.us/city_council o llame a la oficina del Archivero de la Ciudad al 303-651-8649.

Actualización sobre recuperación de las inundaciones

Parque Kanemoto y Vía Verde Left Hand

ALBERCA PARQUE KANEMOTO Y SISTEMA DE BOMBA DE IRRIGACION

Gracias a todos quienes han participado en la Encuesta de reemplazo de la alberca Kanemoto. Su opinión ayudó al personal de la Ciudad a identificar el fuerte deseo de la comunidad por otra alberca como la oposición a alternativas como un cojín de salpicados. Los resultados de la encuesta guiarán el concepto de diseño inicial para la nueva alberca. Como los diseños sean desarrollados, habrá nuevas oportunidades para que la comunidad se involucre. Se anticipa que el diseño final estará terminado para el otoño del 2014 en dicho caso la construcción de la alberca se realizará durante el invierno y la primavera, con la meta de su inauguración para el verano del 2015.

¿Sabía usted que la alberca no fue la única "fuente de agua" que fue destruida en la inundación? La estación de la bomba de irrigación del parque y muchas líneas de irrigación bajo tierra también fueron destruidas. Estas piezas de la infraestructura jugaron un papel importante proveyendo agua para mantener el parque Kanemoto y los jardines de la adyacente Escuela Primaria Burlington. La nueva estación de bomba estará ubicada cerca de la poza de derivación y lejos del Left Hand Creek para mejor protección de la estructura. La construcción comenzará pronto y debe ser terminada para el otoño del 2014. El parque permanecerá abierto durante la construcción, pero áreas en y alrededor de la zona de trabajo estarán cerradas como sea necesario. Favor de ser cuidadoso y evitar estas áreas y dar pleno espacio a los trabajadores.

REPARACIÓN DE CANAL Y SENDEROS DE VIA VERDE LEFT HAND

El trabajo comenzó a mediados de Mayo para reparar el daño a Left Hand Creek dentro de la ciudad y durará hasta el otoño. Este incluye remover el cieno, adoquines y escombros vegetales desde el canal del rio y restaurar los bancos erosionados. Este trabajo requiere equipo pesado en y alrededor del rio, y secciones de senderos de la vía verde serán cerradas periódicamente para permitir este trabajo. Favor de respetar el cierre de senderos para mantener los sitios seguros para el público y los contratistas.

Incluido en el proyecto de reparación del rio está la reconstrucción del sendero destruido al este de Calle Main, reemplazo de los dañados senderos en el Parque Kanemoto y reparación de las orillas de los senderos dañados. Jardines e irrigación a lo largo del corredor del rio también serán reparados en este proyecto. Se anticipa que el corredor de senderos será reabierto a mediados o fines del verano, pero habrá continuos y periódicos cierres de senderos para permitir una construcción segura.

Ligas de deportes para la juventud

Voleibol de otoño
- Para niños y niñas de grados 3-8
- Comienza la semana del 2 de Septiembre
- Programa de 8 juegos con dos horas de práctica cada semana
- Plazo de inscripción es el 24 de Agosto

CARA Lacrosse
- Para niños y niñas de 6-12 años
- Equipos practican dos horas por semana comenzando la semana del 18 de Agosto
- Los partidos son jugados los Sábados en Longmont y comunidades de los alrededores
- Lista de equipamiento obligatorio

CARA Cross Country
- Para niños y niñas de 9-14 años
- Prácticas se llevan a cabo dos veces por semana
- Opcional se reúnen los Sábados y Domingos

Llame al 303-774-4800 por más información

Gratis día de desecho en el vertedero

Sábado 9 de Agosto
6 am a 2 pm
Vertedero Front Range
1830 Weld County Road 5 en Erie

Los clientes de basura y reciclaje de la Ciudad de Longmont pueden traer una carga de camioneta pick up de artículos grandes y basura al vertedero Front Range gratis. Sobrecargas y segundas cargas serán facturadas. Los clientes deben traer la más reciente factura de utilidades de la Ciudad de Longmont y una identificación. Hay algunas restricciones. Por más información, visite www.ci.longmont.co.us/solidwaste o llame al 303-651-8416. Y recuerde, todas las cargas deben estar cubiertas y aseguradas para su transporte.

Evento de trituración de papeles

Sábado 16 de Agosto
9 am a 2 pm
140 Calle Martin

En este evento los residentes de Longmont pueden reciclar convenientemente documentos sensitivos. Este evento es para documentos residenciales solamente: documentos de empresas no son aceptados. Para participar simplemente traiga su más reciente factura de utilidades de la Ciudad de Longmont mostrando la cuota de Administración de Desechos. Por más información visite www.ci.longmont.co.us/solidwaste o llame al 303-651-8416.

Noche Afuera Nacional
Martes 5 de Agosto
6 a 8 pm

Parque Kanemoto

Parque Lanyon

¡Un vecindario conectado es un vecindario más seguro!

Integre el evento Noche Afuera Nacional de la ciudad de 6 a 8 pm el Martes 5 de Agosto. Hay dos lugares: Parque Kanemoto en S. Pratt Parkway en Avenida Missouri y Parque Lanyon en 19ª Avenida y Calle Collyer.

Noche Afuera Nacional se realiza para fortalecer la asociación de los residentes con la comunidad de los departamentos de policía y de bomberos, promover el involucramiento en actividades de prevención de crímenes y crear solidaridad en los vecindarios. Disfrute de actividades para la familia y conozca a sus vecinos como también a los representantes del Departamento de Seguridad Publica de Longmont.

Favor de traer una silla de jardín o frazada y sus propios refrescos. Recuerde que bebidas alcohólicas no se permiten en los parques de la Ciudad. Si usted desea más información acerca de este evento o si usted desea un paquete de información de Noche Afuera Nacional, llame al 303-774-4440 o visite www.ci.longmont.co.us/police/community/nno.htm.

¡The Boulder County Farmer's Market Está ahora en el Centro De Longmont!

Wednesdays, 4 to 8 pm
Hasta el 24 de Septiembre
5ª Avenida y Calle Main

Nuestros agricultores de la comunidad están trabajando duro para traer alimentos agrícolas frescos al centro de Longmont. Únase a nosotros para la celebración de nuestra cosecha local. Visite www.downtownlongmont.com por más detalles.

"La Película Lego" pronto será exhibida en el parque Thompson en 4ª Avenida y Calle Bross al atardecer, aproximadamente 8:30 pm, el **Sábado 26 de Julio**. La fecha en la edición de City Line en Junio esta incorrecta.

Ligas de otoño de deportes para adultos

Servicios de Recreación y Golf de Longmont ofrece este otoño ligas de deportes competitivos y de recreación para adultos. Los deportes de equipo de otoño incluyen flag football, softball, kickball and basketball. Las fechas en que comienzan las ligas, costos y vencimiento de inscripciones varían. Por más información, visite www.ci.longmont.co.us/rec/athletics/index.htm. O llame al 303-774-4800.

Fin del verano para natación de perros

En la Alberca de Actividades Roosevelt

Después que la alberca de actividades Roosevelt está cerrada para el público humano en general, los químicos de la alberca son neutralizados entonces el agua es segura para los perros. Todos los perros amistosos son bienvenidos; pelotas y bolsas serán provistas. Nadie puede nadar, y gracias por recorrer después de su perro.

Martes 19 de Agosto
Miércoles 20 de Agosto
4 a 7 pm
Alberca de Actividades Roosevelt, 803 de 8ª Avenida

Photo by C. Nathan Pulley Photography

YOU BELONG IN LONGMONT COLORADO